

CLAUSES DU CONTRAT DE LICENCE D'UTILISATEUR FINAL CONCERNANT LES PRODUITS AUTOMOBILES

Les conditions générales suivantes s'appliquent à toute utilisation de votre part de l'un des services fournis par TomTom (les «services TomTom»). Les services sont considérés comme étant fournis par TomTom Global Content BV. Vous ne devez pas utiliser les services TomTom si vous ne pouvez accepter ce qui suit.

1. **OCTROI DE LICENCE** : Les services TomTom vous sont fournis à titre non exclusif et vous ne pouvez utiliser les services TomTom que pour une utilisation personnelle et uniquement en combinaison avec l'appareil incorporé à votre véhicule. La licence concédée est non cessible. Si un logiciel est fourni comme faisant partie des services TomTom, vous n'êtes alors autorisé qu'à utiliser la forme binaire d'un tel logiciel et n'avez aucun droit de recevoir le code source. Si des mises à jour, des nouvelles versions ou des suppléments aux services TomTom sont obtenus ou mis à votre disposition, l'utilisation de ces mises à jour ou de ces nouvelles versions sera régie par les présentes à moins que d'autres termes n'accompagnent les mises à jour, les nouvelles versions ou les suppléments, auquel cas ces termes s'appliqueront. TomTom se réserve d'autres droits non spécifiquement attribués dans le cadre de ce paragraphe.
2. **SÉCURITÉ** : Les services TomTom ont été conçus afin de fournir des renseignements et des services de navigation relatifs à votre déplacement seulement et non comme outils relatifs à la sécurité et ne peuvent vous aviser des dangers et risques quant au chemin que vous prenez. Il est donc de votre responsabilité de conduire de manière prudente et sécuritaire (en vous concentrant sur la route) ainsi que de respecter tous les règlements relatifs à la circulation. Il est de votre responsabilité de ne pas utiliser les Services TomTom d'une manière qui pourrait vous empêcher de conduire prudemment.
3. **MISE À JOUR ET MODIFICATION AUX SERVICES ET À CES TERMES** : TomTom se réserve le droit, avec ou sans préavis, de discontinuer, modifier, mettre à jour, actualiser ou d'enrichir les services TomTom et de modifier ces conditions générales.
4. **RESTRICTIONS** : Il vous est interdit de louer, de prêter, de faire une présentation publique ou de diffuser ou tout autre type de distribution des services TomTom. En dehors de ce qui est autorisé par la législation en vigueur, il vous est interdit de copier ou de modifier les services TomTom, en tout ou en partie, ou de soumettre les services TomTom à des opérations d'ingénierie inverse, de les décompiler ou de les désassembler (ainsi que d'autoriser tout tiers à ce faire). Vous ne pouvez utiliser les services dans le cadre de toutes activités ou comportements illégaux, frauduleux, malhonnêtes ou contraires à l'éthique.
5. **PROPRIÉTÉ** : Tous les droits de propriété intellectuelle relatifs aux services TomTom sont la propriété de TomTom et/ou de ses fournisseurs.
6. **GARANTIE LIMITÉE** :
 - 6.1. VOUS RECONNAISSEZ QUE LES SERVICES TOMTOM N'ONT PAS ÉTÉ DÉVELOPPÉS POUR RÉPONDRE À VOS EXIGENCES INDIVIDUELLES ET QU'IL VOUS INCOMBE DE VOUS ASSURER QUE LES ÉQUIPEMENTS ET LES FONCTIONS DES SERVICES TOMTOM RÉPONDENT BIEN À VOS ATTENTES. TOMTOM N'EST PAS EN MESURE DE GARANTIR QUE LES SERVICES TOMTOM FONCTIONNENT SANS INTERRUPTION ET SANS ERREUR. VEUILLEZ GARDER À L'ESPRIT QUE DES ERREURS DE CALCUL PEUVENT SE PRODUIRE LORS DE L'UTILISATION DU LOGICIEL DANS UN SYSTÈME DE NAVIGATION, QUI POURRAIENT, PAR EXEMPLE, ÊTRE PROVOQUÉES PAR LES CONDITIONS ENVIRONNEMENTALES LOCALES ET/OU PAR DES DONNÉES INCOMPLÈTES. TOMTOM NE GARANTIT PAS L'INTEROPÉRABILITÉ DES SERVICES TOMTOM AVEC QUELQUE AUTRE SYSTÈME, DISPOSITIF OU PRODUIT QUE CE SOIT (PAR EXEMPLE, AVEC DES LOGICIELS OU DES MATÉRIELS INFORMATIQUES).
 - 6.2. SANS LIMITATION À LA CLAUSE 6.1 CI-DESSUS, LES SERVICES TOMTOM, ET TOUS RÉSULTATS PRODUITS PAR LES SERVICES, SONT FOURNIS « EN L'ÉTAT » ET « AVEC TOUS LES DÉFAUTS QU'ILS CONTIENNENT » ET TOMTOM REJETTE EXPRESSÉMENT TOUTES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU IMPLICITES, Y COMPRIS, MAIS NON EXCLUSIVEMENT, LES GARANTIES IMPLICITES D'ABSENCE DE CONTREFAÇON, DE VALEUR MARCHANDE, DE QUALITÉ SATISFAISANTE, DE PRÉCISION ET DE PERTINENCE POUR UN USAGE PARTICULIER.
 - 6.3. LES DISPOSITIONS DE LA PRÉSENTE CLAUSE NE SAURAIENT AFFECTER LES DROITS QUI VOUS SONT CONFÉRÉS PAR LA LOI EN VERTU DE LA LÉGISLATION NATIONALE OBLIGATOIRE EN VIGUEUR, Y COMPRIS ET SANS S'Y LIMITER, TOUTES GARANTIES STATUTAIRES OBLIGATOIRES. SI UNE QUELCONQUE PARTIE DE CETTE GARANTIE LIMITÉE EST JUGÉE INVALIDE OU INAPPLICABLE, LES PARTIES RESTANTES DE CETTE GARANTIE NE SAURAIENT POUR AUTANT EN ÊTRE AFFECTÉES ET CONTINUERONT DE PRODUIRE TOUS LEURS EFFETS.
7. **LIMITATION DE RESPONSABILITÉ** :
 - 7.1. DANS TOUTE LA MESURE PERMISE PAR LE DROIT APPLICABLE, NI TOMTOM, NI SES FOURNISSEURS, SES DIRIGEANTS, SES ADMINISTRATEURS, SES EMPLOYÉS NE SERONT RESPONSABLES ENVERS VOUS OU UN QUELCONQUE TIERS EN CAS DE DOMMAGES DIRECTS, SPÉCIAUX, ACCESSOIRES, INDIRECTS OU CONSÉCUTIFS (Y COMPRIS, SANS TOUTEFOIS S'Y LIMITER, EN CAS DE DOMMAGES LIÉS À L'INCAPACITÉ D'UTILISER OU D'ACCÉDER AUX SERVICES, AUX PERTES DE DONNÉES, AUX PERTES D'AFFAIRES, AUX PERTES DE PROFITS, AUX PERTES D'EXPLOITATION OU AUTRES DOMMAGES SIMILAIRES) SURVENANT OU EN LIAISON AVEC L'UTILISATION, L'INCAPACITÉ D'UTILISER OU D'ACCÉDER AUX SERVICES OU AUTREMENT À LA PERFORMANCE DES SERVICES, MÊME SI TOMTOM A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES.

- 7.2. DANS LA MESURE OU TOMTOM N'EST PAS AUTORISÉ EN VERTU DES LOIS APPLICABLES D'EXCLURE SA RESPONSABILITÉ CONFORMÉMENT À LA CLAUSE 7.1 CI-DESSUS, LA RESPONSABILITÉ TOTALE DE TOMTOM ENVERS VOUS SERA LIMITÉE À 100 \$ US.
- 7.3. LA LIMITATION DE GARANTIE SOUS LADITE CLAUSE 7 : (I) N'AFPECTE PAS LES DROITS QUI VOUS SONT CONFÉRÉS EN VERTU DE LA LÉGISLATION NATIONALE OBLIGATOIRE EN VIGUEUR; (II) N'EXCLUT PAS, NI NE LIMITE TOUTES RESPONSABILITÉS LÉGALES NE POUVANT ÊTRE EXCLUES OU LIMITÉES PAR LES LOIS APPLICABLES.
8. **LIENS VERS LES SITES APPARTENANT À DES TIERS** : TomTom n'est pas responsable du contenu des services ou sites tiers, de tout lien contenu dans les services ou sites tiers, ou de tout changement ou mise à jour aux services ou sites tiers qui sont fournis par les services TomTom ou de quelque autre façon que ce soit. TomTom vous fournit lesdits liens et accès à des sites et à des services appartenant à des tiers à titre utilitaire, et l'inclusion de tout lien ou accès n'implique l'approbation, de la part de TomTom ou de quelque Tiers que ce soit, du site ou du service appartenant aux tiers concernés. Tout usage par vos soins desdits liens ou sites appartenant à des tiers, et vos modalités d'utilisation de ces derniers, relèveront de votre responsabilité et interviendront à vos propres risques et périls. Par ailleurs, vous devrez vous abstenir de les utiliser de manière illégale ou frauduleuse.
9. **RÉSILIATION ET APPLICATION DIRECTE** : sans préjudice à quelconque des autres droits, TomTom sera en droit de mettre un terme, avec effet immédiat, au présent accord de licence, en cas de non-conformité à l'une de ces dispositions. Les dispositions des présentes qui, de par leur nature, sont censées survivre à la résiliation des relations contractuelles, continueront de s'appliquer au terme de cet accord de licence. En outre, vous acceptez que TomTom puisse faire appliquer ces dispositions directement contre vous.